

English Worship Service

[Westminster Hall, 11:15 am]		[Pastor: Daniel J. Kim]	
Prelude	.....		Pianist
* Call to Worship	.....		Pastor
Praise & Worship	.....		Praise
* The Apostles' Creed	.....		Congregation
* Doxology	.....		Congregation
Congregational Prayer	.....	Deacon	Lee Gap Jin
Offering	.....		Congregation
* Offering Hymn	.....		Congregation
* Offering Prayer	.....		Pastor
Welcome/Fellowship	.....		Congregation
Scripture Reading	Matthew 5:27-32.....		Pastor
Anthem	.....		Jerusalem Choir
Sermon	“Marriage (I)”.....		Pastor
* Hymn	424.....		Congregation
* Benediction	.....		Pastor
* Lord's Prayer Song	.....		Congregation
(* Please stand)			

“Marriage (I)”

Matthew 5:27–32

In the Sermon on the Mount, Jesus presents a series of illustrations to emphasize the fact that the way of kingdom righteousness begins with a proper heart-motivation which would manifest as outward good deeds. In today's lesson, we see Jesus addressing the issue of adultery in the context of marriage. He begins by pointing out that the root of adultery is the inner motive of lust. Here, lust is understood as a desire to satisfy sexual impulse outside of marriage. Lust, in essence, is a type of covetousness, stealing or possessing what has not been granted to you. Lust sees another person as a sex object to be used for one's own pleasure. Jesus' prescription for the problem of lust is to deal with it in a most decisive manner: to "gouge out" the eye that responds to such stimulant and to "cut off" the hand that engages in such activity. In other words, what is required is a serious diagnosis of the issue at hand and to take a desperate measure—a sort of spiritual surgery necessary to preserve one's soul from being "thrown into hell." The dignity of marriage can be salvaged only when two partners are willing to commit themselves to be utterly faithful to each other, and to fully resist the temptations of the flesh and the deceptions of the enemy.

Announcements

- We warmly welcome all newcomers to our worship service.
- We invite you to join us for fellowship at Room 104 after the service.
- Please make your prayer requests known to us by submitting them in the heart shaped prayer box located at the rear. We will be praying for you.
- Sunday Study Groups are as follows:
 - 9:30 am (Room 104) - Leadership Study and Discussion (led by Pastor Daniel)
 - 12:00 pm (Room 104) - Children's Sunday School (led by Jordan Dover)
 - 1:00 pm (Room 604) - Youth Bible Study (led by Ji Youn Lheem)
 - 1:00 pm (Room 104) - Doctrinal Study (led by Jimmy Epley)
 - 1:00 pm (Room 104) - Study on "Worship" (led by Brother Gai)
 - 1:00 pm (2nd floor) - Study on "Christian Character" (led by Sister Cing)
 - 1:00 pm (9th floor) - Mongolian Bible Study (led by Brother Amaraa)
- Saturday English Class (Room 606), alternating between 12:30 pm and 6:30 pm (alternating between instructors, Richard Hammett and Jimmy Epley)

예배 및 집회시간 안내

구 분		시 간	장 소
주 일 예 배	I 부 예 배	오전 9시	본 당 II,III,IV 층
	II 부 예 배 (영여동시통역)	오전 11시 20분	
	III 부 예배	오후 2시	
	찬 양 예 배	오후 5시	
	English Worship	오전 11시 15분	웨스트민스터 홀
	젊은이 예배	오후 1시 30분	
수 요 예 배	I 부 예 배	오전 11시	본 당 II,III 층
	II 부 예 배	오후 7시	
새 벽 예 배		오전 5시 30분(매일)	본 당 II 층
금 요 기 도 회		오후 8시	

교회학교 예배 및 부서안내

부 서		예배 및 분반공부시간	장 소	부 서	예배 및 분반공부시간	장 소	
영아부(0세~24개월)	1부	오전 9시	영아부 403호	디아스포라부	오후 1시	901 호	
유아부(25개월~5세)	2부	오전 11시20분	유아부 706호	사 랑 부	오전 10시30분	102 호	
유치부(6세~7세)	3부	오후 2시	유치부 702호	예바다부	예 배	오전 11시20분	603 호
유 년 부		오전 9시	701 호		성경공부	오후 2시~3시	603 호
초 등 부		오전 9시	601 호	장 년 부	오전 10시	본 당	
유초등부 연합 2부예배		오전 11시20분	701 호	장 년 부(오후반)	오후 3시30분	702 호	
어린이 찬양예배(주일)		오후 5시	701 호	소 망 부	오전 10시	603 호	
어린이 수요일예배		오후 7시	603 호	소요리문답부	오전 10시20분	801 호	
토요꿈나무영어성품스쿨	학기중 토 9:30~12:30	701 호		신앙강좌부	오후 12시40분	601 호	
중 등 부		오전 9시	501 호	새가족부	원입반	오전 10시20분	602 호
고 등 부		오전 9시	101 호		전입반	오후 12시40분	
청년 1부		오후 1시30분	101 호	세례교육부	1부	오전 10시20분	607 호
청년 2부		오후 1시30분	101 호		2부	오후 12시40분	
신혼가정공동체		오후 3시20분	102 호	직분자양성부	오후 12시40분	606 호	
				새가족훈련부	오후 12시40분	802 호	

우리의 비전 (vision)	① 세계 복음화(Evangelization of the whole world) ② 교회 천국화(Kingdomization of the whole church) ③ 문화 기독교화(Christianization of the whole culture)	서울교회 QR코드 
---------------------------------------	--	--

부 목 사 서명할 장석남 황 공 유문건 박영준 조원영 서준권 전도담당전도사 배경애 교육목사 임규현 김양선 노정호 천세종 양재라
교육전도사 최민혁 구본혜 장재원 정대는 Gaichuang Panmei, Vung Zam Cing 협동목사 김철홍 원종천 김다니엘
선 교 사 강아곰 주현남, 김요셉 조예스더, 김보서 이하나, 김원희(동아어), 전정혜(서아시어), 이은준 강경철(카지흐스탄) 스프로토마로이, 조남혜, 박진영(김
미성(영글라데시), 이재훈 박병진, 전호진(캄보디아), 조범익-김희정, 우상식-김영옥(인도), 정상찬-홍승일(팔라우), 서광중-이성일(인도네시아), 손신일-민재라(체
코), 이재훈-박재원(마다가스카르), 김용진-황형재(말라위), 김영호-서형정(러시아), 김민서-현혜옥(아르헨티나), 홍남자-김민규(우크라이나), 허창범-최승일(일본),
김명준-최시라(동남아시아), 김낙영-오정비(케냐), 김태식, 윤용모 노신애, 이금순, 김명일, 김덕수(군산교), 김용준-백순미(대기노동자), 탕, 톤, 코, 카, 마이,
랑, 사바라, 레아, 난, 샹, 테라, 서우, 카레, 람, 흐르, 라비, 벤, 비애, 마웅, 차, 짜우, 마하필(미얀마) 필리몬, 프로산토, 수렉시, 수바스, 이경림, 알로롱, 비시
누보도, 보디소프, 린름, 수완찬(영글라데시)



“구령의 열정”

("The Passion for Saving Souls")

■ 고전 9:19-27

우리는 지금 사명자 대회 기간 중 VIP 새 생명 축제를 앞두고 있습니다. 이를 위해 온 교회는 5,000명의 VIP를 기증으로 품고 있으며, 그 가운데 1,000명을 교회로 인도하여 300명의 영혼을 구원하기 위하여 열심히 수고하고 있습니다. 사실, 우리는 어떤 일이 이루어도 해야 하는 일들이 얼마나 많은지 모릅니다. 그런데 왜 우리가 이렇게 수고하고 노력해야 하는 것일까요? 오늘 말씀을 통해 전도를 향한 하나님의 뜻과 잃어버린 영혼들을 향한 하나님의 마음을 헤아리는 여러분들이 되시길 바랍니다.

1. (우리가 전도해야 하는 이유는) 이 세상에서 가장 귀한 것이 VIP의 영혼이기 때문입니다.

“하나님이 이르시되 우리의 형상을 따라 우리의 모양대로 우리가 사람을 만들고 그들로 바다의 물고기와 하늘의 새와 가축과 온 땅과 땅에 기는 모든 것을 다스리게 하자 하시고”(창 1:26) 우리가 성경을 통해 세상을 창조하시는 하나님의 모습을 보면, 하나님은 천지를 창조하시기 전부터, 이미 어떤 존재를 마음에 두시고 아름다운 창조 사역을 이루어 가시며 모습을 볼 수 있습니다. 그렇다면 하나님께서 마음에 두신 그 존재는 누구일까요? 바로 ‘하나님의 형상과 모양대로 창조된 피조물’, ‘사람’입니다. 아나, 세상에 어떤 존재가 하나님의 형상과 모양대로 창조되었다고 할 수 있을까요? 또한 하나님께서 사람을 창조하실 때 매우 신중하게, 성부 성자 성령 하나님께서 회의하시며, 손수 빚어 창조하시는 모습을 볼 수 있습니다. 그간 천지창조를 말씀으로만 하시던 모습과는 대조적이지요? 그리고 하나님은 사람에게 ‘생기’를 불어넣어 주셨습니다. 이를 통해 하나님은 사람과 깊이 교제하시고자 하셨습니다. 하나님이 사람을 창조하시는 모습, 정말 놀랍고 오묘하지 않습니까? 또한 하나님은 사람이 얼마나 귀중한 존재인지 몸소 보여주셨습니다. 바로 사람을 구원하기 위해서 하나님의 아들 예수님께서 십자가에서 죽으신 것이죠. 이후에는 예수님께서 지상대령을 통해 모든 성도들이 구원 사역에 헌신하라고 말씀하셨습니다. 사랑하는 성도 여러분, 여러분이 만약 5천 원짜리 가짜 반지를 잃어버렸다고 생각해 보십시오. 그냥 쉽게 포기할 것입니다. 하지만, 만약 그 반지가 5천 만 원짜리 다이아 반지라면 결코 포기하지 못할 것입니다. 마찬가지로 하나님은 피조물 중에 최고의 보물, 하나님의 형상과 모양을 닮은 사람을 결코 포기할 수 없으십니다. 저는 여러분들이 이런 하나님의 마음을 깨달아 이 가을에 전도와 구원의 통로로 쓰임 받으시기를 주님의 이름으로 간절히 소원합니다.

2. (우리가 전도해야 하는 이유는) 우리의 VIP는 우리가 사랑하는 자들이기 때문입니다.

예수님께서 거러사 지방을 지나실 때, 아주 삼하게 귀신들린 한 사람을 고쳐주시는 적이 있었습니다. 그는 소위 군대 귀신이 들려, 다른 사람들뿐만 아니라 자신도 가해하는 사람이었습니다. 예수님께서 그를 붙잡고 여기저기 고쳐주셨을 때, 그는 예수님께 감사하는 마음으로 예수님을 따라 나하겠다고 합니다. 그런데 그때 예수님께서 뭐라고 말씀하셨는지 아십니까? 예수님은 나에게 일어난 아름다운 일을 “네 가족에게 말라”고 말씀하셨습니다. 왜 예수님은 자신을 따르려는 사람에게 이처럼 말씀하셨을까요? 그들의 가족을 전도하는 일이 매우 소중하기 때문입니다. 사랑하는 성도 여러분, 여러분들의 VIP는 어떤 사람이었습니까? 그들의 성령이나 직업을 모두 다룰지 몰라도, 그들에게는 한 가지 공통점이 있습니다. 그것은 그들 모두 여러분들이 사랑하는 사람이라는 점입니다. 특별히 오늘 말씀을 보십시오 사도 바울은 전도를 위해 “스스로 모든 사람들에게 종이 되겠다.”고 말합니다. 그 어느 것 하나 부러울 것 없는 사람이 말이지요. 그는 왜 이렇게 말할까요? 우리가 지난 주일 설교 말씀을 통해 알아본 것처럼, 모든 사람은 죽음을 향해 달려가고 있으며, 죽을 후에는 심판이 있어 영원한 생명 아니면 영원한 지옥에 가게 될 것이기 때문입니다. 우리도 마찬가지입니다. 우리의 사랑하는 이들이 영원한 지옥불로 떨어지는 것을 결코 가만히 보아서는 안 됩니다. 그 어떤 방법을 동원해서라도 전도해야 합니다. 그들을 사랑하는 마음이 깊은 만큼, 그 영혼들을 전도하기 위해 최선을 다해야 합니다. 저는 여러분들이 죽어가는 영혼을 구원하기 위해 헌신한 사도 바울처럼 주변에 죽어가는 많은 영혼을 구원하는 여러분 되시길 우리 주 예수 그리스도의 이름으로 간절히 소원합니다.

“하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배할지니라” (요 4:24)

주 일 예 배

Sunday Worship Service

	시 간	인 도	기 도
	Time	Presider	Prayer
I	오전 9시	황 광 목사	박두호 장로
II	오전 11시 20분	장석남 목사	조정식 장로
III	오후 2시	박영준 목사	최광성 장로

입례송 Prelude 오르가니스트

예배에의 부름 Call to Worship ...시 5:3,7..... 인 도 자

기 원 Invocation 인 도 자

* 찬 송 Hymn2(6)..... 다 함 께

* 신앙고백 Apostles' Creed 다 함 께

* 성서교독 Responsive Reading51(시 118편).... 다 함 께

* 송 영 Doxology 1(1) 다 함 께

기 도 Prayer 말 은 이

찬 송 Hymn497(274)..... 다 함 께

성경봉독 Scripture Reading롬 10:13-15..... 인 도 자

성도의 교제 Member's Fellowship 다 함 께

봉헌 Offering 다 함 께

* 봉헌송 Offering Hymn634(70) 다 함 께

* 봉헌기도 Offering Prayer 인 도 자

세례식 집 레 자

찬 양 Anthem 찬 양 대

새가족 환영 Welcome to Newcomers 다 함 께

설 교 Sermon ... “전도를 위한 두 가지 일들” ... 박노철 목사

(“Two Things for the Evangelism”)

* 찬 송 Hymn498(275)..... 다 함 께

* 축 도 Benediction 설 교 자

* 주기도송 Lord's Prayer Song 다 함 께

* 표는 회중 모두 일어서는 표입니다. ()는 통일찬송가입니다.

찬 양 예 배

오후 5시

인도, 설교: 박노철 목사

묵 도 다 함 께

성 시 시 50:1-2 인 도 자

찬 송 495(271) 다 함 께

기 도 이우진 집사

성 경 잠 24:11-12 인 도 자

성경암송대회 시상 말 은 이

찬 양 찬 양 대

설 교 ... " 사랑에 빠진 형제를 구원하라 " ... 설 교 자

* 찬 송 500(258) 다 함 께

* 축 도 인 도 자

*주기도송 다 함 께

수 요 예 배

I 부 오전 11시

II 부 오후 7시

인도, 설교: 박노철 목사

기 도 I부: 서희숙 권사 II부: 김복희2 권사

성 경 마 21:12-17 인 도 자

찬 양 찬 양 대

설 교 ... “만민이 기도하는 집” 설 교 자

새 벽 기도 회

오전 5시30분 본당

피아니스트: 이경화 · 홍혜란·김양언

설 교 박노철, 서준권 목사

금 요 기도 회

오후 8시

본당 2층

설 교 황 광 목사

◆ 너희 마음으로 주께 노래하며 찬송하라 (엡 5:19) ◆ CANTANTES ET PSALLENTE IN CORDIBUS VESTRIS DOMINO								
찬 양 대					헌 금 송			
예 배	찬양대	지휘자	오르가니스트	피아니스트	팀파니스트	찬양대	지휘자	피아니스트
I 부	가브리엘	백경화	차주연	임아름	윤주일	가브리엘		임아름
II 부	할렐루야	고성진	김현정11	김양언	윤주일	그레이스핸드벨	송재월	
III 부	임마누엘	류종기	김현정15	양경실	윤주일	아멘관현악단	임범창	
찬양예배	베들레헴	유태왕	김정희16	박수강	오늘의 성구			
영어예배	예루살렘	심상희		이승민1	기록된 바 아름답도다 좋은 소식을 전하는 자들의 발이여 함과 같으니라(롬 10:15절 하)			
수요 I 부	호 산 나	구민영	김윤지2	홍혜란				
수요 II 부	시 은	최유현	김진형	박승기				

하나님 중심·성경 중심·교회 중심

교 회 소 식

모 임

1. 70인 전도대 팀장 월례회 / 19일(주) 오후2시20분 506호

2. 사라 전도회 월례회 / 19일(주) 오후3시20분 502호

3. 에스더 직장 월례회 / 19일(주) 오후3시30분 802호

4. 에스더 전도회 야외예배 / 20일(월) 오전9시10분 교회출발(둔내 청태산)

5. 서울강남노회 부교역자 세미나 / 21일(화) 오전10시30분 602호

6. 이삭 선교회 야외예배 / 25일(토) 오전8시30분 교회출발(속리산 남악골농장)

7. 전 도 / 19일(주) 주일전도 : 전교인(1,2,3부 예배 후)

주일은 예배드리고 전도하는 날입니다. 나가실 때 각 층 로비에 비치된 순례자와 전도지를 가지고 이웃 전도에 힘써 주시기 바랍니다.

21일(화) 오전 10시 70인전도대(대치삼성, 도곡래슬, 롯데캐슬, 진달래, 대치 I -park, 삼성동힐스테이트, 개포주5)

오전 10시 70인전도대 화요기도팀(609호)

22일(수) 오전 10시 70인전도대 수요기도팀(609호), 문사전도팀(603호)

오후 1시 70인전도대 특례생 학부모 기도팀(903호)

오후 1시30분 70인전도대 수요노방팀, 사라 전도회(607호)

오후 8시 70인전도대 수요야간팀, 스테반회(한티공원)

23일(목) 오전 10시 70인전도대(중점전도: 은마, 미도, 대치현대, 역삼력키, 국제, 개포주공6,7단지)

오전 10시 70인전도대 목요기도팀 603호(11시 202호)

24일(금) 오후 2시30분 70인전도대

25일(토) 오후 3시 70인전도대 토요노방팀, 아브라함 선교회(한티공원)

알 림

1. 새가족 등록 / 우리 교회에 처음 오신 분들을 예수님의 이름으로 환영합니다.

예배 후 목사님과의 대화시간을 가지시기 바랍니다. (202호-칼빈홀)

2. Baby-sitting 운영 / 수요예배와 주일오후 찬양예배에 참석하는 유아를 위해 403호에서 아기를 돌보고 있습니다.(베들레헴 홀)

3. 영어동시통역 (통역: 김사라 권사) / 2부 예배 시 외국인인을 위한 영어동시통역이 있습니다.

동시통역이 필요하신 분은 현관에서 안내위원들에게 Earphone을 받아 사용하신 후 반납해 주시기 바랍니다.

Simultaneous interpretation earphones are available to help your service, please ask an usher at the door to assist you(Interpreter : Sarah Kim)

4. 금일 세례식 실시 / 10월 세례식이 10월 19일(주일) 1,2,3부 예배 시 있습니다.

* 기타궁금사항은(607호 세례교육부)로 문의바람

5. 새생명 축제 / 2014사명자대회 새생명축제가 24일(금) 본당2층에서 열릴 예정입니다. 많은 성도들의 기도와 참여부탁드립니다.

6. 기도실 이용안내 / 기도와 모이기에 힘쓰는 우리교회는 교회당 3층에 기도실을 설치하여 성도 여러분이 항상 기도할 수 있도록 돕고 있습니다. 주 앞에 간절히 기도하시길 원하시는 성도 여러분의 많은 이용바랍니다. (장소: 302-306호 ·이용시간: 평일 오전 9시 - 오후 6시)

* 단, 기도하는 것 이외의 용도로는 사용이 허락되지 않습니다.

뒷면으로 계속 ➡

“서울교회 새가족으로 오신 여러분을 진심으로 환영합니다”

성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자
안우진	14교구	엘리아	인내팀	김달수	1-1	안드레	자비팀/배경예	김서영5	교육2국	중등부	본인
곽현수	8-3	마리아	본인	권미경	교육2국	청년2부	이동열	윤성준3	교육2국	중등부	화평팀
김성숙4	3-15	바울	사랑팀	이한결1	14교구	사랑부	희락팀/이동귀	이서주	교육1국	초등부	본인
김법순	8-5	뵤뵤	자비팀	최진석	1교구	영어예배부	사랑팀	김유시	교육1국	초등부	사랑팀
박성희5	8-3	뵤뵤	본인	김민정12	교육2국	청년1부	박수현	김서윤	교육1국	초등부	정지영
CuiJian	16교구	영어예배부	정정숙	김경근	교육2국	고등부	희락팀	박동혁	교육1국	초등부	본인
김선정1	16-12	루디아	본인	김유근3	교육2국	중등부	희락팀	김경진3	교육1국	유년부	본인
송민구	12-7	안드레	임범창	이주영11	교육2국	중등부	본인	“네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라”			

앞면에서 계속

7. 상담 안내 / 법률, 세무, 병무, 교육, 가정 상담을 실시하고 있습니다.

주일 오전 11시 30분-오후 1시 (302-308호) * 전화 예약 010-5779-1329

8. 의료 상담 / 안인호(이비인후과)

주일 오후 1시 902호에서 의료 상담 및 진료를 합니다. * 전화 예약 010-4236-8663

결 혼

1. 김민현 군(1교구 김진호 성도, 오희식 씨의 장남)과 김효민 양(故김태형, 장명숙 씨의 차녀) / 10월25일(토) 오후3시 전주 N타워 컨벤션 웨딩홀1층 마뉴앳바르 홀(063-253-9000)

장 례

1.故 김태임 집사(5교구 여현진 권사의 모친, 홍성주 장로의 장모) / 10월12일 별세, 14일(화) 발인

2.故 이대준 집사(1교구 이은경 집사의 부친, 진교인 집사의 장인) / 10월17일(금) 별세, 20일(월) 발인

기도의 능력

해무기의 위력보다도 큰 힘이 기도의 능력이다. 산골짜기 외딴 초가에서 무릎꿇고 기도하는 할머니의 조국을 위한 기도가 강대국이 갖고 있는 해무기 전체의 힘보다도 더 큰 힘이 된다.

기도는 우주를 지배하는 힘이 있다. 엘리야의 기도는 3년6개월 간 비를 멈추게 하였고 또 비를 내리게도 하였다. 기도는 그 대상이 분별해야 한다. 깎아 만든 우상이나 도를 힘이 없는 조상을 숭배하는 것도 아니고 잃어버린 자신을 찾아 해매는 명상과도 다르다. 우주 만물을 창조하신 하나님께 구하되 진실하고 열심 있게 구해야 한다.

내 뜻대로가 아니고 하나님의 뜻대로 이루어질 것을 찾아 구하는 것이 기도다. 오늘도 이 나라의 안정과 평안을 위해 쉬임 없이 기도하고 있는 이들이 있기 때문에 이 나라의 번영과 안녕이 지속되고 있음을 우리 모두 감사하자

-이종윤 원로목사 신앙칼럼 ‘순례자’에서	
청 결	거룩한 하나님의 집을 청결하게 유지하기 위해 힘쓰시다.
유 지	교회에서 음식을 섭취는 만나 홀(801호)에서만 하시기 바랍니다.
에너지 절 약	불필요하게 전기를 켜놓은 복도와 화장실 전등을 끄시다. 방을 사용한 후 나올 때 반드시 전기(전등, 플러그, 마이크 등)를 끄고 나오시다.
주 일 성 수	주일은 예배와 전도하는 날입니다. 가급적 회의를 줄이시고 예배와 전도에 집중하시기 바랍니다.